第90回中国語検定試験 1級

リスニング原稿

第1問, これから読む中国語を聞いてください。次に、質問とそれに対する4つの答えを読みますので、内容に適したものを1つ選び、その番号を解答欄にマークしてください。中国語は2つあります。それぞれ全文に続いて各質問と答えの順に、通して2回読みます。

埃博拉出血热,肆虐非洲大陆数十年了,时至今日我们依然束手无策。现代医学不是万能的上帝,许多疾病,如癌症、艾滋病乃至糖尿病等常见病,我们仍然无法妙手回春。而埃博拉的情况远比其他疾病糟糕。世界各国对癌症研究投入了大量的资金,巨额的投资带来了显著的成果。尽管人类还没有彻底征服癌症,但许多药物已经可以控制病情的发展,延长患者的生命。可是埃博拉呢?很遗憾,目前还没有预防和治疗的药物。

是什么让治疗埃博拉的特效药如此"难产"呢?埃博拉目前还只在非洲某些落后地区流行,对外部世界,尤其是欧 美各国基本上不构成严重的威胁。即使出现零星病例,欧美各国也可以凭借完善的公共卫生应急机制,迅速予以控制。

研制新药的成本是一般人难以想像的。新药上市前需要经过严格的检测和审批,所耗费的时间和资金,都绝非一般 企业所能承担的。同时,研发过程还伴随着巨大的风险,新药开发的失败意味着巨额投资瞬间付诸东流。当然,一旦上 市,新药也能给开发者带来丰厚的经济回报。但这需要一个前提,即要有足够大的市场,患者愿意为新药掏腰包。像埃 博拉这种疾病流行于非洲的贫困地区,尽管对药物的需求不小,但付得起昂贵药费的寥寥无几。

既然花了钱也未必能研制成功,即使研制成功了也未必能收回成本,谁还会做这赔本儿的买卖呢?当然我们没有权利谴责医药巨头,毕竟,在商言商嘛。倘若埃博拉发生在发达国家,情况也许会不一样。面对埃博拉疫情,仅靠医护人员的无私奉献是远远不够的。

- (1) 人们为什么至今仍对埃博拉感到束手无策?
 - ①因为现在还没有能够有效控制这种疾病的药物。
 - ③因为目前出现的病例对于科研来说还远远不够。
- (2) 为什么说埃博拉对欧美国家构成不了太大的威胁?
 - ①因为欧美国家的人们都有良好的卫生习惯。
 - ③因为欧美国家有完善的公共卫生应急机制。
- (3) 新药开发需要怎样的前提条件?
 - ①需要实力雄厚的企业出资援助。
 - ③需要欧美国家提供先进的技术。
- (4) 新药的研制开发面临什么样的风险?
 - ①新药研发的失败会留下很严重的后遗症。
 - ③新药研发的失败会带来巨大的经济损失。
- (5) 与本文内容相符的是以下哪一项?
 - ①埃博拉是一种刚刚被发现的新型病毒。
 - ③医护人员的奉献精神已经不如以前了。

- ②因为科学家尚未搞清这种病毒流行的具体途径。
- ④因为科学家致力于艾滋病和癌症等疾病的研究。
- ②因为欧美国家距离非洲大陆国家十分遥远。
- ④因为欧美国家早已经开发出了有效的药物。
- ②需要大量有能力购买新药的人。
- ④需要患者达到十分庞大的数量。
- ②新药研发的失败会使疾病大规模地蔓延。
- ④新药研发的失败会导致医药市场的混乱。
- ②现在的医学技术完全能够治愈糖尿病。
- ④只有切身利益受损时人们才会采取对策。

美国媒体做了一个实验: 一名男子在地铁站演奏了 45 分钟小提琴, 其间大约有 2000 人从他面前经过, 其中有不到十个人停下来听了一会儿, 大约有 20 个人施舍了几枚硬币就匆匆离去。演奏结束后他共收获了 32 美元。

没人知道这个所谓的卖艺者其实是世界上最伟大的音乐家之一,他演奏的是世界上最复杂的乐曲,他用的小提琴 虽说不上价值连城,但对一般人来说也是一个天文数字。就在两天前,他在一家剧院举办演出时,门票全部售罄,听 他演奏同样乐曲的人,平均得花 200 美元。 第90回中国語検定試験 1級

实验结束后,实验者提出几个问题:一、在一个普通的环境下,在不适当的时间里,我们能够感知到美吗?二、如果能够感知到美,我们会停下来欣赏吗?三、我们会在意想不到的情况下认可天才吗?这个实验内涵丰富,操作却很简单,只不过是利用了人们的惯性思维而已。

按照一般人先入为主的想法,高雅的音乐只属于环境优雅的剧院,属于那些买得起门票的"窈窕淑女"和"文人雅士"。而地铁站的演奏者多是为生活所迫的流浪者,他们是音乐的不成功人士。尽管卖艺的人群中也有音乐天才,但是要让以工薪阶层为主的"地铁一族"在匆忙中做出准确的判断,比彩票中奖还难。

实验者最后的结论是:当世界上最顶级的音乐家,用最好的乐器来演奏最优美的乐曲时,如果我们连停留一会儿去倾听都做不到的话,那么,在我们转瞬即逝的人生中,又会错过多少宝贵的东西呢?

- (6) 参与实验的男子是什么人?
 - ①一个穷困潦倒的流浪汉。 ②一个乘坐地铁的工薪族。 ③一位普通的音乐爱好者。 ④一位很优秀的小提琴家。
- (7) 实验者想通过实验提醒我们什么?
 - ①一个人的经济状况会影响其判断力。
 - ③今天的人们应该多去欣赏室外音乐。
- (8) 普通人是怎样看待街头艺人的?
 - ①认为他们不能欣赏真正的艺术。
 - ③认为他们是因为贫穷才卖艺的。
- (9) 实验的结果说明了什么问题?
 - ①懂得欣赏音乐的人一般是文雅人士。
 - ③名贵乐器演奏出的乐曲往往更优美。
- (10) 与本文内容相符的是以下哪一项?
 - ①演奏者所使用的乐器价格不菲。
 - ③演奏者从来没开过个人演奏会。

- ②每个人都会遇到许多意想不到的事。
- ④人们应在日常生活中感知美的东西。
- ②认为他们一般也都是音乐天才。
- ④认为他们是一些无家可归的人。
- ②人们比较容易被习惯性思维所左右。
- ④天才音乐家很少能得到人们的认可。
- ②音乐会的门票有六张没卖出去。
- ④音乐家常参加各种各样的实验。

第2問、これから読む中国語を聞いてください。次に、その中から5箇所を選んで読みますので漢字で書き取ってください。中国語は4回読みます。最初の1回は全文を通して、2回目と3回目は書き取る部分の5箇所を区切って、最後にもう1回全文を通して読みます。

刘邦和项羽是秦朝末年的两个英雄人物,(1)<u>他们为推翻秦王朝的暴政立下了汗马功劳。然而两个人的结局却截然不同。</u>军事实力原本不如项羽的刘邦最终当上了汉朝的开国皇帝,而兵多将广的项羽却落得个乌江自刎的下场。究其原因,两人不同的出身也许能说明一些问题。

刘邦出身农民,年轻时放荡不羁,不爱读书也不善劳动。(2)但是刘邦为人豁达大度,喜欢结交各种朋友,与市井之人毫无隔阂。刘邦知人善任、虚心纳谏,即使遭困受挫也百折不挠。正是这种性格,使得刘邦屡败屡战,但却越战越勇,最终取得了胜利。

(3)<u>与刘邦相比,项羽出身贵族,力大无比,骁勇善战;但也年轻气盛、刚愎自用。</u>由于项羽用人不善,导致其屡屡失策,最后走向了失败。其实,项羽并非没有机会挽回败局。当年败退乌江岸边时,只要上了等在那里的小船,就完全有可能东山再起、卷土重来。

然而,(4)望着滔滔江水,回想起自己曾经的霸业,再想起江东的故土,项羽竟是举步维艰。的确,项羽作为将军世家之后,年仅二十出头就已光芒四射,不过数年,更是"分裂天下而封王侯"。如此不可一世的英雄,转眼间落魄到如此地步,即使逃回江东,又怎能面对父老乡亲呢?

项羽放不下自己贵族的身段和脸面,思来想去,除了自刎,别无选择。(5)<u>显赫的出身使他少年得志,最后却令他</u>不堪重负。出身造就了他,也毁掉了他。